



Citi Para Swimming World Series Egypt 2024 Event



World Para Swimming

Dahlmannstraße 2,
53113 Bonn, Germany

www.WorldParaSwimming.org

Tel. +49 228 2097-200

Fax +49 228 2097-209

info@WorldParaSwimming.org



1. WELCOME

이집트 패럴림픽 위원회는 이집트에서 열리는 2024 시티 파라 스위밍 월드 시리즈에 참가하는 모든 국가를 진심으로 환영합니다. 모든 장애인 수영 선수와 NPC에게 특별한 이벤트를 제공하게 되어 영광이며 최선을 다하고 있습니다. 저희 팀을 신뢰해 주신 세계장애인수영연맹(WPS)에 진심으로 감사드립니다.

GENERAL INFORMATION

1.1. 날짜 및 정보

- 참가 신청 오픈: 10월 11일
- 등급분류 참가 마감일: 10월 24일 Final Entry Deadline: 7th November
- 인증 마감일: 11월 14일
- 트레이닝 날짜/시간: 12월 3일 - 5일
- 등급분류 날짜: 12월 3일 - 5일
- 대회 날짜: 12월 6일 - 8

조직위 연락처 : swimming.series@npcegypt.org

World Para Swimming Technical Delegate: Jakub Krzywda

World Para Swimming Contact: daniela.gimenez@worldparaswimming.org

World Para Swimming Classification contact: kanyali.ilako@worldparaswimming.org

1.2. 장소 개요

대회는 이집트에서 가장 접근성이 좋은 경기장에서 개최되며, 10개의 레인, 3000석 규모의 풀사이드 회의실과 등급 분류를 위한 룸, TV 조명 전자 타이머를 갖춘 경기장에서 열립니다.

주소 : New Capital Sports City Swimming Pool

2MRV+M5H, Cairo Governorate Desert, Cairo Governorate 4826001, Egypt

2.3 Travelling to Cairo

카이로 국제 공항과 대회 호텔 사이의 거리는 52km입니다.

버스 또는 승용차로 50분 소요.

호텔 주소 : K73 Ain El Sokhna Rd, Cairo Governorate Desert, Cairo Governorate, Egypt

2.3. 비자

- 이집트 입국을 위해 비자가 필요한 대표단 구성원은 아래를 방문하세요.
<https://www.visasegypt.com/visa-application>
<https://visa2egypt.gov.eg/eVisa/Home?VISTK=9684-6YO6-BYB1-607A-YI4N-ECOX-VH51-2ZC2-6W60-RLY4-8E1I> / [UKHP-P5RV-FMBX-TS37-X7JA-](https://visa2egypt.gov.eg/eVisa/Home?VISTK=9684-6YO6-BYB1-607A-YI4N-ECOX-VH51-2ZC2-6W60-RLY4-8E1I)
- For Visa Form visit: <https://embassyofegypt.se/onetwebmedia/Visa%20Application%20Form%20%28updated%29.pdf>

비자가 필요한 모든 NPC는 비자 양식을 작성하고 각 대표단 구성원의 여권 사본을 제출하여 LOC에 제출해야 합니다. LOC는 공식 초청장과 함께 대표단 명단을 제공하여 비자 예약 시 가져갈 수 있도록 합니다.

각 마감일 전에 필요한 모든 비자를 미리 준비하는 것이 중요하다는 점을 기억하시기 바랍니다.

2.4. 이동수단

LOC는 모든 선수와 팀 임원에게 교통편을 제공합니다.

지정된 도착 및 출발일에 따라 카이로 국제공항에서 공식 호텔까지 왕복하는 교통편과 숙박 호텔에서 경기장까지 왕복하는 교통편이 제공됩니다.

LOC 자원봉사자가 팀을 맞이하여 적시에 안전하게 호스트 호텔에 도착할 수 있도록 도와드립니다.

카이로 국제공항과 공식 호텔 사이의 거리는 52km입니다. 버스나 승용차로 이동하려면 50분이 소요됩니다. 대회 및 훈련 장소는 호텔에서 26km 떨어져 있습니다.

2.5. 숙박

- 톨리프 올림픽 인터내셔널 시티는 대회 기간 동안 모든 선수와 팀 관계자들이 묵는 공식 호텔입니다. 훈련 및 경기는 호텔에서 26km 떨어진 곳에서 진행됩니다.
- 호텔 주소: Ain El Sokhna Rd, Cairo Governorate Desert, Cairo Governorate, Egypt. The hotel offers accommodation in wheelchair friendly single and twin rooms.



● 객실 종류와 가격:

싱글 룸: 1인 1박당 미화 180달러(3식 뷔페 스타일 포함)

트윈룸: 3식 뷔페 스타일 포함 1박당 미화 320달러-(더블룸 기준)

● 체크인/체크아웃 시간:

공식 호텔 체크인 시간은 15:00부터, 체크아웃 시간은 12:00까지입니다.

다음 날 체크인 시간인 자정 이전에 도착하는 팀은 추가 숙박 비용을 지불해야 합니다.

각 팀의 식사는 아래와 같이 제공됩니다:

첫 번째 식사 - 도착 당일 저녁 식사

마지막 식사 - 출발 당일 조식

얼리 체크인 및/또는 레이트 체크아웃을 예약하고 숙박비를 결제한 팀은 예정된 식사 시간 동안 호스트 호텔에서 제공하는 식사를 이용할 수 있습니다.

결제는 2024년 11월 8일까지 은행 송금을 통해 완료하거나 신용카드를 통해 온라인으로 결제해야 하며, 늦게 결제할 경우 20%의 수수료가 부과됩니다.

결제는 아래에 명시된 은행 계좌로 이체됩니다. 추가 도움이 필요하시면 swimming.series@npcegypt.org 으로 문의하시기 바랍니다 .

참고 사항

숙박 요금 청구서 금액 전액을 공제 없이 아래 은행 계좌로 송금하고 참조란에 청구서 번호를 기재하여 결제 금액을 확인하시기 바랍니다.

- 결제자는 EPC가 완료된 금액을 수령했는지 확인하기 위해 모든 은행 수수료를 부담해야 합니다.
- o EPC가 전체 금액보다 적은 금액을 수령한 경우 인보이스는 정산된 것으로 간주되지 않습니다.
- o 불완전한 결제는 대표단의 모든 선수의 대회 참가 자격을 박탈하는 결과를 초래합니다.
- - 최종 결제 마감일 이후에 숙박을 요청하는 경우, 공식 호텔의 예약 가능 여부가 보장되지 않으며 가격이 달라질 수 있습니다.

취소 정책:

2024년 11월 8일까지 전액 환불



참가 취소, 날짜 변경, 숙박일수 및/또는 예약 객실 수 감소 - 선수 부상 제외).

취소: 11월 1일 이전 결제 금액 전액 환불

2024년 11월 2일 - 2024년 11월 15일 50% 환불

선수 부상으로 인해 취소하는 경우, 의료 철회 양식을 작성하여 LOC 및 세계장애인수영연맹에 제출해야 합니다.

o 숙박 이외의 예약된 객실(세탁, 룸서비스, 장거리 전화, 미니바 등)에 적용되는 모든 추가 요금 및/또는 수수료는 각 NPC의 책임입니다.

o 객실 및 호텔 비품, 집기, 비품에 대한 모든 손상은 NPC의 책임이며 그에 따라 요금이 부과됩니다.

o 현금 결제는 불가능합니다.

대회 참가 청구서 및/또는 결제와 관련하여 문의 사항이 있는 경우 다음 이메일(info@npcegypt.org)로 문의하시기 바랍니다.

- 수취 은행 이름: 이집트 패럴림픽 위원회
- 은행 이름: 이집트 국립은행
- 은행 코드: NBE
- 수취인 계좌 번호: 1573060433087100027
- 스위프트 코드: NBEGEGCX157
- 2024 카이로 오픈 국제 장애인 수영 선수권 대회
- IBAN: EG79000301573060 4330871000270

2. SPORT ENTRIES

2.1. 엔트리

- 모든 엔트리는 IPC SDMS 온라인 출품 시스템 [SDMS\(ipc-services.org\)](http://SDMS(ipc-services.org))를 통해 제출해야 합니다.

- 참가 접수는 10월 11일에 시작됩니다.

- 등급 분류가 필요한 수영 선수들의 참가 접수는 10월 24일 오후 11시 59분(CET)에 마감됩니다.

- 그 외 모든 개인 종목의 최종 참가 접수는 11월 7일 오후 11시 59분(CET)에 마감됩니다.

- 해당 종목에는 MQS가 적용되지 않습니다.

- 분류 참가 신청 마감일 이후에 접수된 참가 신청은 분류 슬롯에 고려되지 않으며, 잘못된 참가 신청은 거부될 수 있습니다.

- 최종 출품 마감일 이후에는 늦은 엔트리는 접수되지 않습니다.



3.2. 대회 형식 및 스케줄

- 이벤트는 멀티 클래스 형식으로 진행됩니다. 이벤트 순위와 결승 진출은 WPS 포인트 시스템으로 결정됩니다.
- 대회 프로그램은 부록 A에서 확인할 수 있습니다.
- 예선 및 결승:
 - 오전 세션: 멀티 클래스 히트.
 - 오후 세션: 청소년 결승전(인원이 허용하는 경우), B 결승전(인원이 허용하는 경우), A 결승전.
 - A 파이널: 오전 예선 최고 8점 결과.
 - B 결승: 오전 예선 최고 점수 9-16점.
 - B 파이널은 12명 이상의 선수가 출전한 경우에만 수영이 진행됩니다.
 - 유스 결승: 유스 카테고리에 4명이 넘는 선수가 참가할 경우, 유스 파이널이 열립니다. 유스 파이널의 연령대별 참가 자격은 WPS 규칙 및 규정에 따릅니다.
 - 결승 우선순위는 다음과 같습니다:
 - 한 선수가 A 파이널과 유스 파이널에 진출한 경우, A 파이널에만 출전할 수 있습니다. A 파이널은 유스 파이널과 B 파이널보다 우선시됩니다.
- WPS 규정 10.10.1.2.1에 따라 참가 선수가 8명 이하인 종목의 경우 직접 결승전을 실시합니다. 하위 클래스 선수들의 기량 발전을 지원하기 위해 평영 50m와 개인혼영 150m 종목은 제외됩니다.

3.3. 선수 자격

수영 선수는 반드시:

최소한 2024 시즌에 유효한 세계 장애인 수영 라이선스를 보유하고 있어야 합니다.

월드 시리즈 결승에 참가하려면 선수의 국제 등급분류 상태가 검토(R), 확정일 검토(FDR) 또는 확정(C) 상태여야 합니다.

대회에서 등급 분류를 받지 않은 신규(N) 상태의 선수는 예선에만 수영할 수 있으며 결승에 진출할 수 없습니다.

등록은 반드시 자신의 NPC가 SDMS 시스템(<https://db.ipcservices.org/sdms/app/login>)을 통해 해야 합니다.



3.4. MQS

- 이 이벤트에는 MQS가 필요하지 않습니다..

3.5. 이벤트 실행 가능성 기준

3.6. 실행가능성 기준

- -개인 종목은 이름별 엔트리를 통해 참가한 두(2) 명의 NPC로부터 최소 네(4) 명의 적격 수영 선수가 있는 경우 실행 가능한 것으로 간주됩니다.
- -모든 릴레이 이벤트는 실행 가능하지만, 필요한 경우 마이너스 1 규칙이 적용됩니다.
- -종목은 세계장애인수영연맹의 사전 허가를 받아 실행 가능성 기준에서 면제될 수 있습니다.
- -종목이 최종 엔트리 마감 후 실행 불가능한 경우, 해당 종목은 세션 종료 시 퍼포먼스용으로만 수영할 수 있습니다. 최종 엔트리가 마감된 후 실행 불가능한 종목에 대해서는 NPC에게 알려드립니다.

3.7. 규칙 및 규정

모든 월드 장애인 수영 월드 시리즈 이벤트에는 현행 세계 장애인 수영 경기 규칙 및 규정이 적용됩니다. 규정은 세계 장애인 수영 웹사이트에서 확인할 수 있습니다(수영 규정 및 규칙 - 규정 참조).

콜롬 규정과 관련하여, 선수들은 반드시 10.8.1 및 10.8.2의 세계 장애인 수영 경기 규칙과 규정을 준수해야 합니다. WPS 규칙 및 규정에 따른 벌금 및 기술 향의 수수료

웬업/스вим다운 요건을 준수해야 합니다.

모든 결제는 카드 결제로만 가능합니다.

3. 대회 정보

3.1. 경기장

경기장 평면도는 부록 B에 첨부되어있음. 상세장소는 테크니컬 미팅 에서 제공 .

3.2. 트레이닝

12월 3일부터 5일까지 진행합니다.



- 훈련 계획은 기술 대표단과의 협의를 거쳐 참가 신청 마감 후 각 국가와 공유될 예정입니다.

3.3. 테크니컬 미팅

- 기술 미팅은 12월 5일 공식 호텔에서 진행됩니다. (시간은 행사 전 이메일을 통해 확정될 예정입니다.)
- 미팅 프레젠테이션은 미팅 전에 참석하는 NPC에게 배포하여 질문을 준비할 수 있도록 합니다.

3.4. 워밍업 & 스웬다운

워밍업과 스웬다운으로 사용될 수영장은 경기장 내에 위치한 다이빙 풀입니다.

- 워밍업에 대한 자세한 내용은 테크니컬 미팅에서 공유될 예정입니다.
- 다이빙 엔트리는 특정 시간대의 워밍업 중에만 허용됩니다. 테크니컬 미팅에서 공유될 예정입니다.
- 세션 중에는 워밍업과 쿨다운을 위해 다이빙 피트와 야외 수영장을 이용할 수 있습니다.

3.5. 얼음 목욕, 마사지 테이블, 레이스 분석

마사지 테이블은 각 팀이 직접 가져와야 합니다. 대회 기간 동안 장비를 가져오거나 젖산 검사를 실시하려면 사전에 요청하고 알려주세요..

- 모든 요청은 2024년 11월 10일까지 LOC에 제출해야 합니다. 현장 요청은 접수되지 않을 수 있습니다.
- 이번 대회에서는 전력 또는 요구 사항의 문제를 피하기 위해 얼음 목욕 및 레이스 분석이 제공되지 않습니다.

3.6. 탈의실

- 경기장에는 선수들을 위한 시설이 완비된 화장실이 제공됩니다. 남녀 탈의실이 별도로 마련되어 있으며, 이는 기술 회의 프레젠테이션의 경기장 계획에서 확인할 수 있습니다.



4.7. 소집 & 경기

- 콜룸 위치는 테크니컬 미팅 프레젠테이션에서 공유됩니다. 늦어도 경기 시작 15분 전까지 콜룸에 도착하는 것은 선수의 책임입니다.
- 참가 종목에 따라 기술 대표단의 재량에 따라 선수 준비에 필요한 시간을 지원하고 콜룸의 혼잡을 피하기 위해 특정 종목의 경우 15분 규정이 면제될 수 있습니다. 이 규정이 적용되는 경우, 구체적인 종목은 기술 회의 프레젠테이션에 설명되어 있습니다.
- 수영복과 관련해서는 세계 장애인 수영 규칙 및 규정에 명시된 규정이 적용되며, 수영복(수모, 수경, 수영복)은 반드시 승인된 목록에 있는 것을 사용해야 하며, 소집실에서 확인할 수 있습니다. 선수들은 소집실에서 수영장 데크로 에스코트됩니다.
- 월드시리즈 수모 가이드라인이 적용됩니다.

4.8. 대회 프로그램

- 대회 프로그램은 부록 A에서 확인할 수 있습니다.
- 가능한 경우 분류 결과에 따라 테크니컬 미팅전에 출발 목록이 작성됩니다.

4. Sport Information Desk (SID)

- 스포츠 인포메이션 데스크는 경기 당일은 물론 예정된 트레이닝 세션 기간에도 경기장에서 운영됩니다. 스포츠 인포메이션 데스크는 다음을 포함한 모든 이벤트 관련 정보를 제공하는 유일한 주요 창구입니다:
 - NPC를 위한 시작 목록 배포(종이 사본이 있는 경우 온라인에 게시할 수 있습니다).
 - 팀과의 공식 커뮤니케이션.
 - 공식 양식 배포(릴레이 선언 양식, 항의 양식, 의료 철수 양식).
 - 팀과 조직위/세계장애인수영연맹 간 연락망 구축.

4.1. 선수 및 팀 관계자 좌석

- 경기장 내에는 선수와 팀 관계자를 위한 좌석이 마련되어 있습니다. 접근 가능한 좌석은 필드 오브 플레이 층에 위치하며, 관중석에는 접근 불가능한 좌석이 마련되어 있습니다.

4.2. 인증

- 인증은 SDMS 시스템에서 접속할 수 있는 IPC 인증 시스템(<https://db.ipc-services.org/sdms/app/login>)을 통해 이루어집니다.
- 인증 마감일은 11월 8일입니다.
- 도착 시 스포츠 안내 데스크에서 인증서를 수령하실 수 있습니다.

4.3. 등급분류

이 대회는 다음 장애 유형에 대한 국제 등급분류를 제공합니다:

- 신체 장애(PI) - 지적 장애(II).
- 등급분류는 2024년 12월 3일부터 5일까지 열립니다
- 세계장애인수영연맹은 아래 규정에 따라 신규 또는 재심사 자격을 가진 선수들의 일정을 정합니다.
- 선수가 등급분류(선수 평가)에 참석해야 하는 경우, 선수는 등급분류 기간 시작 전에 대회장에 도착해야 합니다. 세계장애인수영연맹은 선수들의 도착 날짜가 아닌 분류 기간에 따라 선수들의 일정을 정합니다.
- 선수가 비적격(NE)으로 분류되거나 분류 미완료(CNC)로 지정되면 해당 대회에 참가할 수 없으며 엔트리가 삭제됩니다.
- 엔트리 바이 네임에 선수의 분류 관찰을 위해 필요한 종목을 입력하는 것은 NPC의 책임입니다. 참관용으로 사용할 수 있는 종목에 대한 자세한 내용은 WPS 웹사이트의 다음 페이지에서 확인할 수 있습니다. 참관용으로 사용할 수 있는 종목에 대한 자세한 내용은 WPS 웹사이트의 다음 페이지에서 확인할 수 있습니다:

[Para Swimming Classification Rules - Info for NPC/NFs \(paralympic.org\)](https://www.paralympic.org/Para-Swimming-Classification-Rules-Info-for-NPCs/NFs)

5. 시상식

- A 파이널과 유스 파이널 우승자에게 메달이 수여됩니다.
- 선수는 해당 종목의 시상식 시작 최소 10분 전까지 시상식장에 도착해야 합니다.



6. 도핑 방지 및 의료 정보

6.1. 도핑 방지

- 도핑 방지 관리/프로세스는 IPC 도핑 방지 규약 및 IPC 도핑 관리 계약에 따름
- <https://www.paralympic.org/swimming/rules-and-regulations/anti-doping>

6.2. 경기장 내 의료 서비스

- 경기장에서는 사고 발생 시 적절하고 완전한 의료 서비스를 이용할 수 있습니다.
- 안전요원, 의료팀/팀용 구급차, 관중을 위한 의료 정보 제공.

6.3. 보험

- 각 NPC는 대표단의 모든 구성원이 여행, 배상 책임, 사고 및 송환에 대한 보장을 포함하여 적절한 보험에 가입했는지 확인해야 합니다. 모든 대표단 구성원은 적절한 사고 및 건강 보험에 가입해야만 경기에 참가할 수 있습니다. LOC는 경기장 내에서 기본적인 의료 서비스만 제공합니다
- 참가자에게는 의료 보험이 제공되지 않습니다. 모든 참가자는 자신의 의료 보험(송환 보장 포함)에 가입할 책임이 있으며, 대회 참가로 인해 발생하는 모든 의료 비용은 본인이 부담해야 합니다.

6.4. 의료적 주의사항

- 조직위원회는 필요하고 적절한 모든 현장 의료, 응급 조치를 시행할 것입니다
- 대회 기간 중 구급차, 응급처치, 물리치료 서비스
- 대회 기간 동안 참가자에게는 의료 보험이 제공되지 않습니다.

• 병원:

○ Cairo Medical Centre

Address: 4 Abou Obaida, Al Bakry, Roxy, Heliopolis, Cairo, Egypt. Tel: +20 2 450 9800

Fax: +20 2 452 1072

Distance from Hotel: 35km/36 min by car. Distance from venue: 33km/42 min by car.

○ Cleopatra Hospital

Address: 39 Cleopatra Street, Salah El Din Square, Heliopolis, Cairo, Egypt. Tel: +20 2 414 3931

Fax: +20 2 417 8206

Distance from Hotel: 52km/55 min by car. Distance from venue: 49km/51 min by car.



부록 A.

대회 프로그램

Day 1	Day 2	Day 3
100 Freestyle M/F (S1-14) 200m Freestyle M/F (S1-5, S14) 150 IM M/F (SM1-3) 200 IM M/F (SM4-14) Mixed 4x100 Freestyle 34pt Relay Mixed 4x100 Medley 49pt Relay	100m Breaststroke M/F (SB4-9, SB11-14) 50m Breaststroke M/F (SB1-3) 100m Backstroke M/F (S1-2, S6-14) 50m Freestyle M/F (S1-13) Mixed 4x50 Freestyle 20pt Relay Mixed 4x100 Medley S14 Relay Mixed 4x100 Medley 34pt Relay	100m Butterfly M/F (S8-14) 50 Backstroke M/F (S1-5) 400m Freestyle M/F (S6-14) 50m Butterfly M/F (S2-7) Mixed 4x50 Medley 20pt Relay Mixed 4x100 Freestyle S14 Relay Mixed 4x100 Freestyle 49pt Relay

부록 B.

